

**EXPTE. N° 1.432.895/11**

En la Ciudad Autónoma de Buenos Aires, a los dieciséis días del mes de Mayo del año dos mil once, siendo las 13:00 horas, comparecen en el **MINISTERIO DE TRABAJO, EMPLEO Y SEGURIDAD SOCIAL-DIRECCIÓN DE NEGOCIACIÓN COLECTIVA-**, por ante mí, **Rafael Omar SÁNCHEZ, Secretario de Conciliación del Departamento de Relaciones Laborales N° 1**, las partes involucradas en autos.-----

Por un lado en representación del **SINDICATO OBREROS ESTACIONES DE SERVICIO, GARAGES, PLAYAS DE ESTACIONAMIENTO Y LAVADEROS AUTOMÁTICOS (S.O.E.S.G. y P.E.)**, los señores **Andrés Eduardo DOÑA (M.I. N° 4.408.497)** en su carácter de Secretario Gremial, y **Oscar FARIÑA (M.I. N° 8.519.389)** en su carácter de Secretario de Actas, Prensa y Difusión; y por el otro lado, en representación de la **ASOCIACIÓN ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPÚBLICA ARGENTINA (A.E.S.)**, el señor **Alberto Héctor VÁZQUEZ (M.I. N° 4.347.115)** en su carácter de Presidente, el señor **José CIARAMELLA (M.I. N° 93.744.613)** en su carácter de Miembro Paritario; la **Dra. Laura Iris ROSATTO, T° 29, F° 924 CPACF** en su carácter de Apoderada, con el patrocinio letrado del **Dr. Diego GARCÍA DE GARCÍA VILAS, T° 77, F° 909 CPACF** y de la **Dra. Graciela Marta VILAS, T° 19, F° 698 CSJN**, manteniendo ambas partes los domicilios ya constituidos en las presentes actuaciones.-----

**Acto seguido las PARTES MANIFIESTAN:** -----

- 1.- Las partes se reconocen recíprocamente como las únicas entidades representativas de los trabajadores y empleadores de estaciones de servicio, expendedores de combustibles y puestos de abastecimiento de cualquier tipo, dentro de la Capital Federal y hasta 60 Km. de la misma.-----
- 2.- En el carácter indicado, las partes intervinientes ratifican en todas sus partes el CCT 317/99 al cual le reconocen plena vigencia y aplicación como convenio del sector.-
- 3.- Las remuneraciones correspondientes a regir dentro del marco convencional del C.C.T. N° 317/99, plenamente vigente, serán las que figuran en las planillas anexas y que forman del presente Expediente N° 1.432.895/11.-----
- 4.- La parte Sindical se compromete a no realizar nuevos reclamos salariales hasta el día 31/03/2012 inclusive.-----

  
RAFAEL OMAR SANCHEZ  
Secretario de Conciliación  
Depto. R.L. N° 1 - D.N.C  
D.N.R.T - MTE y SS

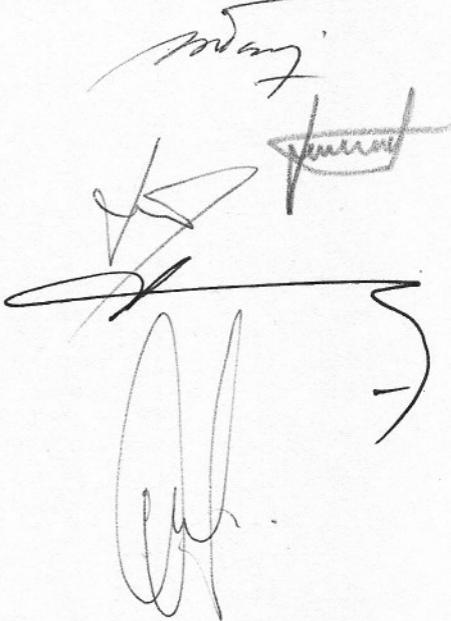
5.- Ambas partes ratifican y solicitan la homologación del acuerdo alcanzado, cuyas escalas salariales correspondientes a los meses de abril 2011, mayo 2011, agosto 2011, septiembre 2011 y octubre 2011, se agregan al presente en un total de cinco (5) fojas.-----

No habiendo para más, previa lectura y ratificación de lo manifestado por parte de los comparecientes, se da por finalizado el acto, firmando los mismos de conformidad y para constancia por ante mí, que CERTIFICO.- -----

SECTOR SINDICAL



SECTOR EMPRESARIO



  
RAFAEL UMAH SANCHEZ  
Secretario de Conciliación  
Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C.  
D.N.R.T. - MTE v SS

# ASOCIACION ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Av. Belgrano 3700 -(1210) -Ciudad Autónoma de Buenos Aires -Tel: 011- 4957-2711/4957-2925/4931-2765

**C.C.T. 317/99**

**ESCALA SALARIAL:ESTACIONES DE SERVICIO**

**PERIODO: ABRIL 2011**

Categorías	Basico	Asistencia	Manejo de Fondos	Total	Por Día	Horas	Horas 50 %	Horas 100 %
<b>ENCARGADO</b>	<b>\$ 3.007,40</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.443,40</b>	\$ 120,30	\$ 15,04	\$ 22,56	\$ 30,07
<b>ADMINISTRATIVO</b>	<b>\$ 2.903,14</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.339,14</b>	\$ 116,13	\$ 14,52	\$ 21,77	\$ 29,03
<b>OP. SERVICIO</b>	<b>\$ 2.887,15</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.105,15</b>	\$ 115,49	\$ 14,44	\$ 21,65	\$ 28,87
<b>OP. DE PLAYA</b>	<b>\$ 2.824,36</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.260,36</b>	\$ 112,97	\$ 14,12	\$ 21,18	\$ 28,24
<b>OP. AUXILIAR</b>	<b>\$ 2.691,19</b>	\$ 218,00		<b>\$ 2.909,19</b>	\$ 107,65	\$ 13,46	\$ 20,18	\$ 26,91
<b>OP. CONDUCTOR</b>	<b>\$ 2.789,71</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.225,71</b>	\$ 111,59	\$ 13,95	\$ 20,92	\$ 27,90
<b>OP. INT Y ANEXOS</b>	<b>\$ 2.772,75</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.208,75</b>	\$ 110,91	\$ 13,86	\$ 20,80	\$ 27,73
<b>FRANQUERO</b>	Según la categoría que cubra							
<b>SERENO</b>	<b>\$ 2.811,94</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.029,94</b>	\$ 112,48	\$ 14,06	\$ 21,09	\$ 28,12

ANTIGÜEDAD: *de 1 a 4 años 1% - a partir de 5 años 2% de las remuneraciones básicas*  
 APOORTE SEGURO DE SEPELIO: *1 % (Res. M.Trabajo 9/88)*  
 APOORTE SINDICAL: *3% A los afiliados al sindicato,*  
 APOORTE SOLIDARIO: *2% A quien corresponda*  
 COMPENSACION POR TOLERANCIA HORARIA: *9 Horas simples*

*[Handwritten Signature]*  
 RAFAEL OMAR SANCHEZ  
 Secretario de Conciliación  
 Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C.  
 D.N.R.T. - MTE y SS

*[Handwritten Signatures]*

# ASOCIACION ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Av. Belgrano 3700 -(1210) -Ciudad Autónoma de Buenos Aires -Tel: 011- 4957-2711/4957-2925/4931-2765

**C.C.T. 317/99**

**ESCALA SALARIAL:ESTACIONES DE SERVICIO**

**PERIODO MAYO 2011**

Categorías	Basico	Asistencia	Manejo de Fondos	Total	Por Día	Horas	Horas 50 %	Horas 100 %
<b>ENCARGADO</b>	<b>\$ 3.199,06</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.635,06</b>	\$ 127,96	\$ 16,00	\$ 23,99	\$ 31,99
<b>ADMINISTRATIVO</b>	<b>\$ 3.088,16</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.524,16</b>	\$ 123,53	\$ 15,44	\$ 23,16	\$ 30,88
<b>OP. SERVICIO</b>	<b>\$ 3.071,15</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.289,15</b>	\$ 122,85	\$ 15,36	\$ 23,03	\$ 30,71
<b>OP. DE PLAYA</b>	<b>\$ 3.004,36</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.440,36</b>	\$ 120,17	\$ 15,02	\$ 22,53	\$ 30,04
<b>OP. AUXILIAR</b>	<b>\$ 2.862,71</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.080,71</b>	\$ 114,51	\$ 14,31	\$ 21,47	\$ 28,63
<b>OP. CONDUCTOR</b>	<b>\$ 2.967,50</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.403,50</b>	\$ 118,70	\$ 14,84	\$ 22,26	\$ 29,68
<b>OP. INT Y ANEXOS</b>	<b>\$ 2.949,46</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.385,46</b>	\$ 117,98	\$ 14,75	\$ 22,12	\$ 29,49
<b>FRANQUERO</b>	Según la categoría que cubra							
<b>SERENO</b>	<b>\$ 2.991,15</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.209,15</b>	\$ 119,65	\$ 14,96	\$ 22,43	\$ 29,91

ANTIGÜEDAD:

*de 1 a 4 años 1% - a partir de 5 años 2% de las remuneraciones básicas*

APORTE SEGURO DE SEPELIO:

*1 % (Res. M.Trabajo 9/88)*

APORTE SINDICAL:

*3% A los afiliados al sindicato,*

APORTE SOLIDARIO:

*2% A quien corresponda*

COMPENSACION POR TOLERANCIA HORARIA:

*9 Horas simples*

  
**RAFAEL OMAR SANCHEZ**  
 Secretario de Conciliación  
 Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C  
 D.N.R.T. - MTF v SS

# ASOCIACION ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Av. Belgrano 3700 -(1210) -Ciudad Autónoma de Buenos Aires -Tel: 011- 4957-2711/4957-2925/4931-2765

**C.C.T. 317/99**

**ESCALA SALARIAL:ESTACIONES DE SERVICIO**

**PERIODO: AGOSTO 2011**

Categorías	Basico	Asistencia	Manejo de Fondos	Total	Por Día	Horas	Horas 50 %	Horas 100 %
<b>ENCARGADO</b>	<b>\$ 3.390,73</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.826,73</b>	\$ 135,63	\$ 16,95	\$ 25,43	\$ 33,91
<b>ADMINISTRATIVO</b>	<b>\$ 3.273,18</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.709,18</b>	\$ 130,93	\$ 16,37	\$ 24,55	\$ 32,73
<b>OP. SERVICIO</b>	<b>\$ 3.255,16</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.473,16</b>	\$ 130,21	\$ 16,28	\$ 24,41	\$ 32,55
<b>OP. DE PLAYA</b>	<b>\$ 3.184,36</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.620,36</b>	\$ 127,37	\$ 15,92	\$ 23,88	\$ 31,84
<b>OP. AUXILIAR</b>	<b>\$ 3.034,22</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.252,22</b>	\$ 121,37	\$ 15,17	\$ 22,76	\$ 30,34
<b>OP. CONDUCTOR</b>	<b>\$ 3.145,30</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.581,30</b>	\$ 125,81	\$ 15,73	\$ 23,59	\$ 31,45
<del><b>OP. INT Y ANEXOS</b></del>	<del><b>\$ 3.126,17</b></del>	<del>\$ 218,00</del>	<del>\$ 218,00</del>	<del><b>\$ 3.562,17</b></del>	<del>\$ 125,05</del>	<del>\$ 15,63</del>	<del>\$ 23,45</del>	<del>\$ 31,26</del>
<b>FRANQUERO</b>	Según la categoría que cubra							
<b>SERENO</b>	<b>\$ 3.170,36</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.388,36</b>	\$ 126,81	\$ 15,85	\$ 23,78	\$ 31,70

ANTIGÜEDAD:

*de 1 a 4 años 1% - a partir de 5 años 2% de las remuneraciones básicas*

APORTE SEGURO DE SEPELIO:

*1 % (Res. M.Trabajo 9/88)*

APORTE SINDICAL:

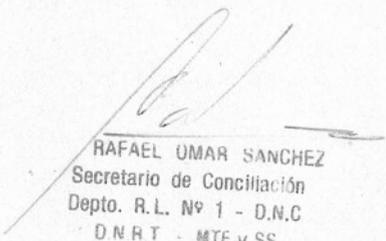
*3% A los afiliados al sindicato,*

APORTE SOLIDARIO:

*2% A quien corresponda*

COMPENSACION POR TOLERANCIA HORARIA:

*9 Horas simples*

  
**RAFAEL OMAR SANCHEZ**  
 Secretario de Conciliación  
 Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C  
 D.N.R.T - MTF v SS

# ASOCIACION ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Av. Belgrano 3700 -(1210) -Ciudad Autónoma de Buenos Aires -Tel: 011- 4957-2711/4957-2925/4931-2765

**C.C.T. 317/99**

**ESCALA SALARIAL:ESTACIONES DE SERVICIO**

**PERIODO: SEPTIEMBRE 2011**

Categorías	Basico	Asistencia	Manejo de Fondos	Total	Por Día	Horas	Horas 50 %	Horas 100 %
<b>ENCARGADO</b>	<b>\$ 3.582,39</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 4.018,39</b>	\$ 143,30	\$ 17,91	\$ 26,87	\$ 35,82
<b>ADMINISTRATIVO</b>	<b>\$ 3.458,20</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.894,20</b>	\$ 138,33	\$ 17,29	\$ 25,94	\$ 34,58
<b>OP. SERVICIO</b>	<b>\$ 3.439,16</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.657,16</b>	\$ 137,57	\$ 17,20	\$ 25,79	\$ 34,39
<b>OP. DE PLAYA</b>	<b>\$ 3.364,36</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.800,36</b>	\$ 134,57	\$ 16,82	\$ 25,23	\$ 33,64
<b>OP. AUXILIAR</b>	<b>\$ 3.205,73</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.423,73</b>	\$ 128,23	\$ 16,03	\$ 24,04	\$ 32,06
<b>OP. CONDUCTOR</b>	<b>\$ 3.323,09</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.759,09</b>	\$ 132,92	\$ 16,62	\$ 24,92	\$ 33,23
<b>OP. INT Y ANEXOS</b>	<b>\$ 3.302,88</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.738,88</b>	\$ 132,12	\$ 16,51	\$ 24,77	\$ 33,03
<b>FRANQUERO</b>	Según la categoría que cubra							
<b>SERENO</b>	<b>\$ 3.349,56</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.567,56</b>	\$ 133,98	\$ 16,75	\$ 25,12	\$ 33,50

ANTIGÜEDAD:

*de 1 a 4 años 1% - a partir de 5 años 2% de las remuneraciones básicas*

APORTE SEGURO DE SEPELIO:

*1 % (Res. M.Trabajo 9/88)*

APORTE SINDICAL:

*3% A los afiliados al sindicato,*

APORTE SOLIDARIO:

*2% A quien corresponda*

COMPENSACION POR TOLERANCIA HORARIA:

*9 Horas simples*

*[Handwritten initials]*

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

*[Large handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*

*[Handwritten signature]*  
 RAFAEL UMAR SANCHEZ  
 Secretario de Conciliación  
 Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C.  
 D.N.R.T - MTE v SS

# ASOCIACION ESTACIONES DE SERVICIO DE LA REPUBLICA ARGENTINA

Av. Belgrano 3700 -(1210) -Ciudad Autónoma de Buenos Aires -Tel: 011- 4957-2711/4957-2925/4931-2765

**C.C.T. 317/99**

**ESCALA SALARIAL:ESTACIONES DE SERVICIO**

**PERIODO: OCTUBRE 2011**

Categorías	Basico	Asistencia	Manejo de Fondos	Total	Por Día	Horas	Horas 50 %	Horas 100 %
<b>ENCARGADO</b>	<b>\$ 3.780,06</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 4.216,06</b>	\$ 151,20	\$ 18,90	\$ 28,35	\$ 37,80
<b>ADMINISTRATIVO</b>	<b>\$ 3.649,02</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 4.085,02</b>	\$ 145,96	\$ 18,25	\$ 27,37	\$ 36,49
<b>OP. SERVICIO</b>	<b>\$ 3.628,92</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.846,92</b>	\$ 145,16	\$ 18,14	\$ 27,22	\$ 36,29
<b>OP. DE PLAYA</b>	<b>\$ 3.550,00</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.986,00</b>	\$ 142,00	\$ 17,75	\$ 26,62	\$ 35,50
<b>OP. AUXILIAR</b>	<b>\$ 3.382,62</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.600,62</b>	\$ 135,30	\$ 16,91	\$ 25,37	\$ 33,83
<b>OP. CONDUCTOR</b>	<b>\$ 3.506,45</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.942,45</b>	\$ 140,26	\$ 17,53	\$ 26,30	\$ 35,06
<b>OP. INT Y ANEXOS</b>	<b>\$ 3.485,13</b>	\$ 218,00	\$ 218,00	<b>\$ 3.921,13</b>	\$ 139,41	\$ 17,43	\$ 26,14	\$ 34,85
<b>FRANQUERO</b>	Según la categoría que cubra							
<b>SERENO</b>	<b>\$ 3.534,39</b>	\$ 218,00		<b>\$ 3.752,39</b>	\$ 141,38	\$ 17,67	\$ 26,51	\$ 35,34

ANTIGÜEDAD: *de 1 a 4 años 1% - a partir de 5 años 2% de las remuneraciones básicas*  
 APOORTE SEGURO DE SEPELIO: *1% (Res. M.Trabajo 9/88)*  
 APOORTE SINDICAL: *3% A los afiliados al sindicato,*  
 APOORTE SOLIDARIO: *2% A quien corresponda*  
 COMPENSACION POR TOLERANCIA HORARIA: *9 Horas simples*


 A collection of handwritten initials and signatures, including 'AD', 'M. J.', and several large, stylized signatures.


 RAFAEL OMAR SANCHEZ  
 Secretario de Conciliación  
 Depto. R.L. Nº 1 - D.N.C  
 D.N.R.T - MTE v SS